

日本語支援 ● ～受講者募集～ ● ボランティア養成講座

外国人の日本語学習を支援するボランティアの養成を目的とした講座の受講者を募集します。支援活動に必要な基礎知識と実践能力を身に付けるための講座です。当協会の日本語支援ボランティア団体「夢気球」が、実践的なカリキュラムを作りました。

講座修了後は「夢気球」のメンバーとしてご活躍いただけます。

▼期 間 講義：右表 No.1 ～ 6 及び 10(全て土曜日)
午前 9 時 30 分～ 12 時 30 分
実習：右表 No.7 ～ 9 の期間に 3 回

▼対 象 これから日本語支援ボランティアを始めたい人

▼講 師 京都にほんご Rings 及び夢気球メンバー

▼場 所 城陽市国際交流協会
但し、実習は協会またはばれっと JOYO

▼定 員 20 人 (先着順)

▼受講料 無料

▼備 考 実習を含めて 10 回の講座のうち 9 回以上出席された方に修了証書を発行します。

▼申込み E メール、ファクス、または往復はがきにて「養成講座希望」、住所、氏名 (フリガナ)、電話番号を明記の上、協会へお申込みください。協会窓口、ホームページでもお申込みできます。返信用ハガキには、申込者の住所、氏名を記入してください。

日本語支援ボランティア養成講座 カリキュラム			
No.	日 程	テーマと内容	講 師
1	2014 年 7/19 (土)	オリエンテーション 外国籍住民の状況 / 日本語支援ボランティアの役割 / 日本語支援ボランティア団体「夢気球」の紹介	夢気球 メンバー
2	7/26 (土)	日本語支援のため基礎知識 (1) 三種類の文 (名詞文、動詞文、形容詞文) / 名詞文と「こ・そ・あ・ど」 / 人称代名詞	RINGS メンバー
3	8/2 (土)	日本語支援のため基礎知識 (2) 動詞のグループ分け「普通形」、「ます形」、「て形」、「た形」、「ない形」、「可能形」 / 自動詞と他動詞	RINGS メンバー
4	8/9 (土)	日本語支援のため基礎知識 (3) 「い形容詞」と「な形容詞」 / 形容詞の変化 / 属性形容詞と感情形容詞	RINGS メンバー
5	8/23 (土)	入門 / 初級レベルの教え方 代表的な教科書 / 副教材の紹介 / 入門・初級者の教え方	夢気球 メンバー
6	8/30 (土)	日本語支援の様子 (実習準備) 模擬授業 / 実習日程の調整	夢気球 メンバー
7	8/31 (日) の週に 1 回	実習 (1) 部分的に教授	各教室の 支援者
8	9/7 (日) の週に 1 回	実習 (2) 教案作成 / 30 分程度担当	各教室の 支援者
9	9/14 (日) の週に 1 回	実習 (3) 1 回の授業を担当	各教室の 支援者
10	10/4 (土)	全体のまとめ ボランティア活動を始めるにあたって / マッチング作業の説明 修了証書授与と「夢気球」登録手続き	夢気球 メンバー

災害時外国人支援研修 & 多言語支援センター設置訓練

2014 年 1 月 19 日と 26 日に災害時外国人支援のための研修を実施しました。



災害マップ作成

19 日は市防災課の出前講座と多文化共生マネージャー協議会の高木和彦氏の指導で、城陽市が被災した場合に外部からの支援を受け入れる態勢を作るため、外国人支援に役立つ災害マップを作成しました。

26 日は大規模災害発生時に情報弱者となる外国人に、必要な情報を届け不安を解消するための多言語支援センター設置訓練を行いました。近畿地域の国際交流協会と市内外のボランティア等 43 人の参加者が役割分担をしながら支援の仕組みを学びました。

全国的にボランティア活動への意識が高まる中、協会では外国人支援への理解促進を目指しています。関心のある方は協会までお問合せ下さい。

全国的にボランティア活動への意識が高まる中、協会では外国人支援への理解促進を目指しています。関心のある方は協会までお問合せ下さい。

中学生韓国派遣

2014 年 3 月 25 日～ 28 日に城陽市の中学生 9 名が姉妹都市・大韓民国慶山市を訪問しました。



民俗音楽サムルリで交流

参加者は事前に韓国語や韓国の文化・歴史などについて研修。慶山市では市長を表敬訪問、地元の中学生との交流、伝統文化の体験など有意義な時間を過ごしました。ソウルでは公共交通の利用して、世界遺産・景福宮や南山韓屋村、ソウルタワーの見学、仮面劇の体験、市場での買い物などを楽しみました。

参加者は韓国の文化に触れ、産業の発展を目にし、そして日本と変わらない人々の優しさを感じ、多くを学んで帰国しました。



世界遺産 景福宮 (ソウル)

JOYO INTERNATIONAL EXCHANGE ASSOCIATION

EVENT INFORMATION

2014 年 5 ～ 7 月スタート

JIEA

城陽市国際交流協会

〒610-0121
城陽市寺田西ノロ7-4
(西邦ビル2階)
TEL: 0774-57-0713
FAX: 0774-57-0714
Eメール: office@jia.jp
ホームページ: http://www.jia.jp/



ホストファミリー募集！

Clark College
Vancouver, WA, U.S.A.
クラーク・カレッジ大学生

姉妹都市アメリカ・バンクーバー市にあるクラーク・カレッジ日本語コースの学生 7 人が夏季研修のため来日し、姉妹都市交流を深めるために城陽を訪問します。

つきましては、7 月 4 日 (金) ～ 6 日 (日) の 2 泊 3 日のホームステイを受け入れていただけるご家庭を募集します。(城陽市外の方でも可)



里の西保育園での交流

▼受入期間 2014 年 7 月 4 日 (金) 午後 5 時～
6 日 (日) 午後 5 時頃 (予定)

▼募 集 数 約 7 世帯、複数の受入可能

▼申込方法 ホストファミリー申込書に記入して協会に提出してください。(申込書は協会へお問合せください。ホームページにも掲載しています。)

▼締 切 り 先着順、6 月 10 日 (火) まで

▼日 程 来訪期間中の日程については現在調整中です。ご了承ください。

募集要件

1. 日本語を学ぶ学生です。英語は話せなくても結構です。コミュニケーション・レベルの希望に応じます。
2. 未経験の方でも結構です。
3. ご家庭の普段の生活を体験させてあげてください。
4. 学生には 1 部屋を割り当ていただきますようお願いいたします。
5. ホームステイ期間中はホストファミリーにて対応をお願いいたします。

*写真は前回 2012 年 7 月の来訪時のものです。



水度神社見学

2014 年度総会記念講演

取材を通して出会った人々 ～ Another Sky ～ 世界と日本を見つめて



『NHK ニュース 10』にキャスターとして出演していたことで知られ、海外特派員として 9・11 米国同時多発テロ事件、アフガン戦争、イラク戦争など世界を舞台に活発な取材を続けてこられた榎原美樹さんをお迎えして、世界各地の取材先での体験

談や取材を通して見えた世界の人々と日本についてお話しいただきます。

▼日 時：2014 年 6 月 15 日 (日)
午後 2 時 30 分～ 4 時 (受付 2 時 15 分～)

▼場 所：文化パルク城陽 大会議室

▼講 師：^{エノハラ} 榎原 ^{ミキ} 美樹 氏
(NHK 国際放送局ワールドニュース部 副部長)

▼参加費：無料

▼対 象：どなたでも

▼定 員：120 人
先着順、定員に満たない場合は当日参加可

▼申込み：E メール、ファクスまたは往復ハガキにて住所、氏名 (フリガナ)、電話番号、人数、「記念講演参加希望」と明記して協会までお申込みください。協会窓口、ホームページでもお申込みできます。返信用ハガキには、申込者の住所、氏名を記入してください。

城陽市国際交流協会 2014 年度総会のご案内

▽日 時：2014 年 6 月 15 日 (日)
午後 1 時～ (受付：午後 12 時 45 分～)

▽場 所：文化パルク城陽 大会議室

▽議 事：・2013 年度事業報告・決算について
・2014 年度事業計画・予算 (案) について

▽申込み：電話等にて協会へ、当日参加可

* 2014 年度会員の方のみ審議にご参加いただけます。
なお、当日会費納入も受付いたします。



春からはじめる語学講座のLINEUP

語学講座受講生募集!!

講師はネイティブ・スピーカー



英会話講座 レベル別の3クラスで楽しく学べます	
英会話講座・昼コース	英会話講座・夜コース
▼期 間 2014年6月4日～7月9日 (毎週水曜日・全6回)	▼期 間 2014年6月2日～7月7日 (毎週月曜日・全6回)
▼時 間 午後2時～3時30分	▼時 間 午後7時～8時30分
▼講 師 アシュリー先生 アンディ先生、サラ先生 キャロリン先生 エリザベス先生	▼講 師 アシュリー先生 アンディ先生 リンカーン先生
▼定 員 40人(上回った場合は協会 会員を優先し、抽選)	▼定 員 40人(上回った場合は協会 会員を優先し、抽選)
▼締切り 2014年5月28日(水) 必着	▼締切り 2014年5月26日(月) 必着



中国語講座
中国文化に親しむ講座です
▼期 間 5月30日(金)～7月11日 (毎週金曜日・全6回(7月 4日を除く))
▼時 間 午後7時～8時30分
▼講 師 薛茵(シュエイン)先生
▼対 象 入門・初級
▼定 員 24人(上回った場合は協会 会員を優先し、抽選)
▼締切り 2014年5月23日(金) 必着



韓国語クラブ(第1期 5月～8月)

1年間、月2回の継続的な授業で語学力を伸ばしていただけます。

入門コースを終えた方のための、レベルアップを目指すクラスです。1年間、月2回の継続的な授業で語学力を伸ばしていただけます。講師は韓国語を母国語としている人(ネイティブ・スピーカー)で、韓国文化にもふれながら楽しく学べるクラスです。7コースからご自分に合うレベルや時間をお選びいただけます。講座は3期に分けて開講、今回は第1期受講者を募集します。

※定員(24名)に満たない場合は途中参加できます。
詳しくはお問い合わせください。

韓国語クラブA ▼期 間 2014年5月8日・22日、6月5日・19日、7月10日・24日、8月7日・21日 (全8回、全て木曜日) ▼時 間 午前10時30分～12時 ▼講 師 劉恩映(リウ・ウンヨウ)先生 ▼対 象 日常会話ができる人 ▼募集人数 9人 ▼テキスト代 2,800円+消費税 ▼締切り 2014年5月1日(木) 必着	韓国語クラブB ▼期 間 2014年5月13日・27日、6月10日・24日、7月8日・22日、8月5日・26日 (全8回、全て火曜日) ▼時 間 午前10時～11時30分 ▼講 師 金炳光(キム・ビョングァン)先生 ▼対 象 基本的な文法の学習を終えた人。会話中心の授業です。 ▼募集人数 17人 ▼テキスト代 約2,000円 ▼締切り 2014年5月7日(水) 必着	韓国語クラブC ▼期 間 2014年5月12日・19日、6月2日・16日、7月7日・28日、8月4日・18日 (全8回、全て月曜日) ▼時 間 午前10時30分～12時 ▼講 師 劉恩映(リウ・ウンヨウ)先生 ▼対 象 動詞の活用(過去形など)及び、簡単な日常会話ができる人 ▼募集人数 11人 ▼テキスト代 約2,400円 ▼締切り 2014年5月7日(水) 必着
韓国語クラブD ▼期 間 2014年5月14日・21日、6月4日・18日、7月2日・16日、8月6日・20日 (全8回、全て水曜日) ▼時 間 午後7時～8時30分 ▼講 師 林美善(リン・ミンソン)先生 ▼対 象 動詞と形容詞の活用(時制・連体形)ができる人 ▼募集人数 11人 テキスト代 2,100円+消費税 ▼締切り 2014年5月7日(水) 必着	韓国語クラブE ▼期 間 2014年5月8日・29日、6月12日・26日、7月10日・24日、8月7日・28日 (全8回、全て木曜日) ▼時 間 午後7時～8時30分 ▼講 師 安俊相(アン・ジュンサウ)先生 ▼対 象 ハングルの読み書きの基礎と動詞の活用(過去形)ができる人 ▼募集人数 19人 ▼テキスト代 2,100円+消費税 ▼締切り 2014年5月1日(木) 必着	韓国語クラブF ▼期 間 2014年5月12日・19日、6月2日・16日、7月7日・28日、8月4日・18日 (全8回、全て月曜日) ▼時 間 午後1時30分～3時 ▼講 師 張敬勲(チャン・キョンフン)先生 ▼対 象 ハングルの読み書きの基礎ができる人 ▼募集人数 13人 ▼テキスト代 2,000円+消費税 ▼締切り 2014年5月7日(水) 必着

これから韓国語を学びたい方のための はじめての韓国語講座

英会話講座・韓国語講座・中国語講座	韓国語講座・朝コース	韓国語講座・夜コース
▼受講料 英会話・夜コース 会員3,000円、 一般6,000円 その他のコース 会員2,000円、 一般5,000円 ※韓国語講座は別途テキスト代 が必要です。 ▼場 所 城陽市国際交流協会	▼期 間 2014年6月6日～7月11日 (毎週金曜日・全6回) ▼時 間 午前10時～11時30分 ▼講 師 小泉雪嘉(コイズミ・ユキカ)先生 ▼定 員 24人(上回った場合は協会 会員を優先し、抽選) ▼テキスト代 2,000円+消費税 ▼締切り 2014年5月30日(金) 必着	▼期 間 2014年5月28日～7月2日 (毎週水曜日・全6回) ▼時 間 午後7時～8時30分 ▼講 師 千末仙(チン・マルソン)先生 ▼定 員 24人(上回った場合は協会 会員を優先し、抽選) ▼テキスト代 2,000円+消費税 ▼締切り 2014年5月23日(金) 必着



韓国語クラブA～Gとも

- ▼受講料 1期間につき 会員6,400円、一般9,400円
※別途テキスト代が必要です。
- ▼定 員 24人(2013年度からの継続者を含む)。
上回った場合は協会会員を優先し、抽選します。
- ▼レベル ★が多いほどレベルが高くなります。
- ▼場 所 城陽市国際交流協会



語学講座申し込み方法

Eメール、ファクス、または往復ハガキにて講座・コース名、住所、氏名(フリガナ)、電話番号、会員・入会希望・一般の区分を明記の上、城陽市国際交流協会へ申し込んでください。協会窓口、ホームページでもお申込みいただけます。(申し込み先は紙面1ページ上部にあります)

※返信用ハガキには、申込者の住所、氏名をご記入ください。
※お申込み時に『入会希望』と承っている場合も、会員扱いとします。

